

Ostrzeżenie publiczne dotyczące żywności:

W sprawie wykrycia obecności atropiny i skopolaminy w produktach dla niemowląt i małych dzieci marki „Holle”

Zagrożenie:

Stwierdzenie obecności organicznego związku chemicznego z grupy alkaloidów w żywności dla niemowląt i małych dzieci, którego obecność w produktach żywnościowych nie jest dopuszczalna. Spożycie kwestionowanych produktów może spowodować krótkoterminowe negatywne skutki zdrowotne, na przykład, rozszerzone źrenice, zmiany rytmu serca, suchość w ustach, zaparcia, zatrzymanie moczu i zaczerwienienie skóry. Substancje chemiczne obecne w produkcie zostaną wydalone z organizmu, a tym samym nie ma zagrożenia długoterminowego.

Szczegóły dotyczące produktu:

Wszystkie partie produktów:

- 1. Holle Bio-Babybrei Hirse (z ryżem),**
- 2. Holle Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne**
- 3. Holle Bio-Babybrei 3-Korn**
- 4. Holle Bio-Milchbrei Hirse**
- 5. Lebenswert bio Hirse & Reis Vollkornbrei**

Kraj pochodzenia – Szwajcaria

Producent - Niemcy - Holle Baby Food GmbH Serviceburo

Odbiorcy/dystrybutorzy w Polsce –

- Victualia Saluber Ekologiczne Produkty Żywnościowe, Al. Prymasa Tysiąclecia 60/62, 01-424 Warszawa,
- Maribel Food & Lifestyle Sp. z o.o., ul. Wiwulskiego 36/10 51-629 Wrocław,
- Biosfera Katarzyna Lech, ul. Feliksów 4b, 05-400 Otwock,
- Dominika Tatarczyk, ul. Jerzmanowska 19, 54-530 Wrocław,
- Eko Spizarnia, Warzymice 101B, 72-005 Przeclaw,
- Magdalena Przewoźna-Kupczyk, Obornicka 117/7, 62-002, Suchy Las,

- Neway Sp. z o.o., ul. Choinkowa 37, 43-450 Ustroń,
- PHU Wakame II, ul. Sikorskiego 8, 70-313 Szczecin,
- Rolnik Ekologiczny S.C., ul. Turecka 1, 00-745 Warszawa,
- Aleksy Kosmala, Osiek 74, 99-414 Kocierzew,
- BIOEDEN, ul. Borowinowa 53A, 30-698 Kraków,
- Eko-Kraina, AL. KEN 98 lok. U 8, 02-777 Warszawa,
- EKO-WYSPA, Grunwaldzka 1A, 72-600 Świnoujście,
- Jan Cichecki, ul. Słupecka 10, 02-309 Warszawa,
- MEDBUD Zakład Remontowo-Budowlany, ul. Krupnicza 12/1, 44-100 Gliwice,
- Organic Farma Zdrowia SA, ul. Głębczycka 11/1, 02-417 Warszawa,
- Przyjaciele Jedzenia S.C., ul Jaskółcza 34c, 65-465 Zielona Góra,
- Veget, ul. Szymborskiej 7, 32-545 Karniowice,
- Vita-Natura, ul. Akacjowa 29, 62-023 Gądki,
- Natura Aneta i Radosław Kaczyńscy, ul. Żółwińska 25, 05-830 Nadarzyn,
- Pathfinder-Polska, Józefa Ignacego Kraszewskiego 14, 05-082 Stare Babice,
- Rolnik Ekologiczny S.C., ul. Turecka 1, 00-745 Warszawa,

Działania podjęte przez przedsiębiorców i organy urzędowej kontroli:

1. Niemiecki producent i niemiecki dystrybutor podjęli działania mające na celu wycofanie kwestionowanych produktów z rynku.
2. Niemiecki producent wydał ostrzeżenie publiczne na następujących stronach internetowych: www.Lebensmittelwarnung.de oraz [http:// www.holle.ch/de_DE/ueber-uns/aktuelles#14085](http://www.holle.ch/de_DE/ueber-uns/aktuelles#14085)
3. Organy PIS podjęły działania zgodnie z ustawowymi kompetencjami w celu sprawdzenia czy polscy odbiorcy zostali poinformowani przez niemieckie firmy o konieczności bezzwłocznego wycofania kwestionowanych produktów z obrotu oraz czy polskie firmy podjęły odpowiednie działania mające na celu ochronę zdrowia konsumentów.

Zalecenia dla konsumentów:

Wyżej wymienione produkty marki „Holle” nie powinny być spożywane.

W przypadku posiadania kwestionowanych produktów zaleca się zaprzestanie ich spożywania i dokonanie zwrotu do miejsca zakupu lub zniszczenie.

Zdjęcia niektórych produktów:





Bio-Babybrei Hirse Birne-Apfel

Für die Holle Bio-Babybrei wird nur sorgfältig ausgewähltes Getreide verwendet. Das volle Korn wird mit Wärme und Feuchtigkeit aufgeschlossen. Die Holle Bio-Babybrei bieten Ihnen verschiedene Zubereitungsmöglichkeiten für eine abwechslungsreiche Beikosternährung Ihres Kindes.

Die Holle Qualitätsgarantie durch bestes Saatgut und sorgsamem Anbau

Dieser Holle Bio-Babybrei in hochreife Demeter-Qualität wird von Anbau bis zur fertigen Nahrung nach den strengen Richtlinien des biologisch-dynamischen Anbaus hergestellt und kontrolliert. Neben dem Verzicht auf chemisch-synthetische Pflanzenbehandlung und schnell treibende Dünger sind der Einsatz von konventionellen Futtermitteln sowie das schmerzvolle Kastrieren der Kühe nicht erlaubt. Die Demeter-Richtlinien reichen damit deutlich über die in der EG-Bio-Verordnung gesetzten Standards hinaus. Zusätzlich sind Demeter-Landwirte bestrebt ihr eigenes Saatgut zu pflegen. Dadurch wird gewährleistet, dass der Bauer einen Teil des geernteten Getreides zur Aussaat im folgenden Jahr verwendet kann und die Landwirtschaft in bäuerlicher Hand bleibt.

Ganzheitliche Qualität durch die Kraft der Natur und wesentgerechte Tierhaltung

Ein Demeter-Betrieb bildet ein Ganzes und wird als ein natürlicher und lebendiger Organismus angesehen. Die Tiere werden überwiegend mit Futter aus eigener Herstellung versorgt und anfallender Mist wird wiederum zur Steigerung der Bodenfruchtbarkeit verwendet. Dazu wird der Mist mit speziellen, selbsthergestellten Mineral- und Heilpflanzen-Präparaten angereichert, kompostiert und anschließend mit Wasser vermengt auf die Felder ausgedüngt. Die aus dem Saatgut gekeimten Nahrungsmittel sind wohlschmeckend, vital und von hoher Ernährungsqualität. So bilden unsere Demeter-Vollkorn-Babybreie eine wertvolle Grundlage für eine vollwertige Ernährung von Säuglingen und Kleinkindern. Geben Sie Ihrem Kind, was es zum Leben braucht. Liebe, Geborgenheit und Holle.

demeter ist die Marke für Lebensmittel aus biologisch-dynamischer Erzeugung.

03105900

frühere technisch bedingt.

Mögliche Zubereitungen ab dem 6. Monat



Zubereitung mit Milchmahlung

Bereiten Sie 170 ml einer Säuglingsmilchmahlung Ihrer Wahl (unter Berücksichtigung der entsprechenden Anleitung) zu. Zubereitete Milchmahlung in einen Teller geben und 18 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (ca. 3-4 Esslöffel) einrühren. Quellen lassen und auf Verzehrttemperatur (ca. 37°C) abkühlen lassen - fertig.

Halbmilchbrei

100ml Vollmilch und 100ml Wasser aufkochen und auf ca. 50°C abkühlen lassen. Flüssigkeit in einen Teller geben und 25 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (ca. 5 Esslöffel) einrühren. Quellen lassen und auf Verzehrttemperatur (ca. 37°C) abkühlen lassen - fertig.

Zubereitung mit Muttermilch

Rühren Sie 25 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (ca. 5 Esslöffel) in 130ml warme Muttermilch ein - fertig. Achtung: Um die wertvollen Nährstoffe zu erhalten erhitzen Sie die Muttermilch nicht über 40°C.

Milchfreier Brei

200ml Wasser abkochen und auf ca. 50°C abkühlen lassen. 25 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (ca. 5 Esslöffel) hinzugeben und mit 1 Teelöffel Bio Baby-Beikost-Öl verrühren bis gewünschte Konsistenz erreicht ist - fertig.

Milchfreier Getreidebrei mit Früchten

Vermischen Sie 20 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (ca. 4 Esslöffel) mit 100 g Fruchtaglicchen oder 100 g frisch pürierten Früchten sowie 1 Teelöffel Bio Baby-Beikost-Öl. Geben Sie nach Bedarf Wasser (abgekocht, 50°C) hinzu.

Mögliche Zubereitung nach dem 6. Monat

Folgemilchbrei

150ml Wasser abkochen und auf ca. 50°C abkühlen lassen. Zuerst 5 Messlöffel Holle Bio-Folgemilch 2 und danach 18 g Bio-Babybrei Hirse Apfel-Birne (3-4 Esslöffel) einrühren - fertig. Ab dem 10. Monat kann die Zubereitung auch mit der Holle Bio-Folgemilch 3 erfolgen.

1 Esslöffel Bio-Babybrei = 5 g / 1 Teelöffel Holle Bio Baby-Beikost-Öl = 4 g

Wichtige Hinweise

- Beachten Sie bitte die Zubereitungsanleitung. Das richtige Dosierungsverhältnis gibt Ihrem Baby immer die Nährstoffe, die es braucht. Eine unangemessene Zubereitung kann zu gesundheitlichen Beeinträchtigungen führen.
- Bereiten Sie die Nahrung stets frisch zu und verwenden Sie die Nahrungsreste nicht wieder.
- Erwärmen Sie die Nahrung nicht in der Mikrowelle (Überhitzungsgefahr).
- Prüfen Sie immer die Verzehrttemperatur (ca. 37°C).
- Achten Sie ab dem ersten Zahn auf eine ausreichende Zahnpflege.

TIPP:

- Bei Verwendung von Frischmilch empfehlen wir zur Erleichterung der Eisenaufnahme die Zugabe von 2 Esslöffeln Vitamin C-reichen Fruchtsafts.
- Die milchfreien Rezepturen sind nahezu fettfrei. Für diese Rezepturen empfehlen wir die Zugabe von 1-2 Teelöffeln Holle Bio Baby-Beikost-Öl. Es bietet eine ausgewogene Mischung aus hochwertigen Raps-, Sonnenblumen- und Hanfsamenöl in Demeter-Qualität.

Falls Sie Fragen zur Ernährung Ihres Kindes oder zur Zubereitung unserer Produkte haben, finden Sie viele weitere Informationen und nützliche Tipps unter www.holle.ch oder rufen Sie uns an unter +41 61 645 96 00. Wir beraten Sie gerne!

SM 1 N 3
20.12.13
940 Genz



demeter

demeter-Hirse



Holle

Bio-Babybrei

Hirse



2204011814

LHL-Kassel-D

143026329/1

2 geöffnete Packungen Holle Bio-Babybrei kHirse, 250 g
registriert am 25.11.2014 PG 30 EN 2204011814



Vollkorngetreide
glutenfrei



einfache Zubereitung • vielseitig verwendbar:
Milchbreie • milchfreie Breie • Frucht-Getreidebreie

nach dem **4.** Monat

e 250 g